

## Amtsblatt der Stadt Gelsenkirchen

Nr. 44

Öffentliche Bekanntmachungen der Stadt Gelsenkirchen

3. November 2017

### Bekanntmachungen des Oberbürgermeisters

#### Referat 2 (Rat und Verwaltung)

#### Bekanntmachung des Wahlleiters der Stadt Gelsenkirchen über die Besetzung eines freigewordenen Sitzes in der Bezirksvertretung des Stadtbezirks 2 - Gelsenkirchen-Nord

Die Bezirksverordnete des Stadtbezirks 2 - Gelsenkirchen-Nord, Frau Kathrin Uhländer hat auf ihr Mandat als Bezirksverordnete gem. § 38 Kommunalwahlgesetz (KWahlG) verzichtet.

Gemäß § 45 Abs. 1 KWahlG in Verbindung mit § 46 a Abs. 1 KWahlG ist für sie am 17. Oktober 2017 Frau Christa Klink, Neidenburger Str. 8, 45897 Gelsenkirchen, nachgerückt.

Gegen diese Feststellung kann gemäß § 39 Abs. 1 in Verbindung mit § 45 Abs. 2 und § 46 a Abs. 1 KWahlG binnen eines Monats nach ihrer Bekanntgabe Einspruch erhoben werden. Der Einspruch ist bei dem Wahlleiter der Stadt Gelsenkirchen, Hans-Sachs-Haus, Zimmer 539, Ebertstraße 11, 45875 Gelsenkirchen schriftlich einzureichen oder dort mündlich zur Niederschrift zu erklären.

Gelsenkirchen, 19. Oktober 2017

Frank Baranowski  
Oberbürgermeister  
als Wahlleiter

#### Referat 2 (Rat und Verwaltung)

#### Tagesordnung

für die 22. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-West am 7. November 2017, 16.00 Uhr, Rittersaal, Schloss Horst, Turfstr. 21, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- |     |   |            |
|-----|---|------------|
| 1   | Bürgerschaftliche Initiativen   |            |
| 2   | Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner  |            |
| 3   | Anträge gemäß § 7 Abs. 1 Geschäftsordnung in Verbindung mit § 9 Bezirkssatzung  |            |
| 3.1 | Situation des St.-Josef-Hospitals in Gelsenkirchen-Horst<br>- Antrag der SPD-Fraktion -   | 14-20/5000 |
| 4   | Haushaltsaufstellungsverfahren 2018   |            |
| 4.1 | Ergebnis des Bezirksforums Stadtbezirk West vom 5. September 2017   |            |
| 4.2 | 2. Zyklus - Etatberatungen  |            |
| 5   | Anregung zur Straßen-/Platzbenennung nach Alfred Konter   | 14-20/4726 |
| 6   | Gewährung eines Baukostenzuschusses an den Tennisverein TC Rot-Gelb Horst e.V.  | 14-20/4906 |
| 7   | Fällung von Straßenbäumen im Stadtbezirk Gelsenkirchen-West   | 14-20/4986 |
| 8   | Zweite Satzung der Stadt Gelsenkirchen über die Erhebung von Beiträgen nach § 8 des Kommunalabgabengesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen für straßenbauliche Maßnahmen hier: Erhöhung des Anteils der Beitragspflichtigen | 14-20/4975 |
| 9   | Abwasser- / Niederschlagswasserbeseitigungskonzept, 6. Fortschreibung   |            |
| 10  | Mitteilungen und Anfragen   |            |

10.1	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schikorr - Einmündungsbereich Hegemanns-/Stegemannsweg -	14-20/4922
10.2	Anfrage der Bezirksverordneten Frau Husmann - Möglichkeit der Frühbetreuung in Gelsenkirchener Grundschulen -	14-20/4946
10.3	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schikorr - Laubcontainer im Stadtbezirk Gelsenkirchen-West -	14-20/4982

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

- entfällt -

Gelsenkirchen, 26. Oktober 2017

I. V. Welge

#### Referat 2 (Rat und Verwaltung)

##### Tagesordnung

für die 21. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Süd am 7. November 2017, 16.00 Uhr, Wissenschaftspark, Munscheidstr. 14, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

		Drucksache Nr.
1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
3	Anträge gemäß § 7 Abs. 1 Geschäftsordnung in Verbindung mit § 9 Bezirkssatzung	
3.1	Sachstandsbericht zu Haus Leithe und ehemaligem Fuhrparkgelände Junkerweg - Antrag der CDU-Bezirksfraktion -	14-20/5002
3.2	Sachstandsbericht zu Gewerbegebiete "Rheinelbe und Dördelmannshof" - Antrag der CDU-Bezirksfraktion -	14-20/5003
3.3	Sachstandsbericht zum Südstadion - Antrag der CDU-Bezirksfraktion -	14-20/5007
4	Haushaltsaufstellungsverfahren 2018	
4.1	Ergebnisse des Bezirksforums vom 6. September 2017	
4.2	2. Zyklus Etatberatungen	
5	Revitalisierung Bochumer Straße: Städtebauförderprogramm "Investitionspakt Soziale Integration im Quartier NRW 2017" - Psychomotorikhalle Bochumer Straße 94: Maßnahmenbeschluss -	14-20/4950
6	Integrierte Entwicklungskonzepte für die Stadtteile Rotthausen und Neustadt zur Anmeldung als Fördergebiete im Programm Soziale Stadt	14-20/5016
7	Zweite Satzung der Stadt Gelsenkirchen über die Erhebung von Beiträgen nach § 8 Kommunalabgabengesetz für das Land Nordrhein- Westfalen für straßenbauliche Maßnahmen Hier: Erhöhung des Anteils der Beitragspflichtigen	14-20/4975
8	Fällung von Straßenbäumen im Stadtgebiet Gelsenkirchen-Süd	14-20/4984
9	Wahl einer Schiedsperson für den Schiedsbezirk 52 - Rotthausen -	14-20/4909
10	Abwasser-/Niederschlagsbeseitigungskonzept, 6. Fortschreibung	
11	Mitteilungen und Anfragen	
11.1	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Bruno - Halde Rheinelbe "Himmelstreppe" -	14-20/4827
11.2	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Jackstreit - Autohandel auf Berchem und Schaberg Gelände -	14-20/4957

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

**- entfällt -**

Gelsenkirchen, 26. Oktober 2017

I. V. Welge

**Referat 2 (Rat und Verwaltung)****Tagesordnung**

für die 21. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Mitte am 8. November 2017, 15.00 Uhr, Ratssaal, Hans-Sachs-Haus, Ebertstr. 11, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- |      |   |                          |
|------|---|--------------------------|
| 1    | Bürgerschaftliche Initiativen   |                          |
| 1.1  | Anregungen und Beschwerden nach § 24 Gemeindeordnung Nordrhein-Westfalen (GO NRW)<br>„Ausweisung der kompletten Johannes-Rau-Allee als Tempo 30-Zone inklusive verstärkter Kontrollen bzw. Installation von verkehrsberuhigenden Maßnahmen“ | 14-20/4881<br>14-20/4878 |
| 2    | Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner  |                          |
| 3    | Haushaltsaufstellungsverfahren 2018   |                          |
| 3.1  | Ergebnis des Bezirksforums Stadtbezirk Mitte vom 14.09.2017   |                          |
| 3.2  | 2. Zyklus Etatberatungen  |                          |
| 4    | Rückbau einer städtischen Kinderspielanlage<br>- Bolzplatz Kanzlerstraße -  | 14-20/4939               |
| 5    | Erneuerung der Wilhelminenstraße zwischen Grenzstraße bis Schlosserstraße<br>- Maßnahme zur Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes (KInvFG) -   | 14-20/4970               |
| 6    | Bauprogramm des Stadtbezirkes GE-Mitte<br>- Durchführung von Straßenbaumaßnahmen mit bezirklicher Bedeutung für das Haushaltsjahr 2018 -<br>- Fahrbahn-, Gehweg- und Straßenbeleuchtungserneuerung in der Udostraße -                       | 14-20/4966               |
| 7    | Zweite Satzung der Stadt Gelsenkirchen über die Erhebung von Beiträgen nach § 8 des Kommunalabgabengesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen für straßenbauliche Maßnahmen<br>hier: Erhöhung des Anteils der Beitragspflichtigen            | 14-20/4975               |
| 8    | Fällung von Straßenbäumen im Stadtgebiet Gelsenkirchen-Mitte  | 14-20/4985               |
| 9    | Abwasser-/Niederschlagswasserbeseitigungskonzept, 6. Fortschreibung   |                          |
| 10   | Förderung von Stadtbezirksveranstaltungen für das Jahr 2017   | 14-20/5019               |
| 11   | Mitteilungen und Anfragen   |                          |
| 11.1 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Lange<br>- Platanen an der Siegfriedstraße -   | 14-20/4948               |
| 11.2 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Podschadly<br>- Bismarckstraße/Höhe Robertstraße; Defekte in der Pflasterung im Schienenbereich -  | 14-20/4949               |
| 11.3 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Röttgen<br>- Sanierung Zeppelinallee -   | 14-20/4953               |
| 11.4 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Röttgen<br>- Ordnung und Sauberkeit Hülsmannstraße -   | 14-20/5013               |

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

**- entfällt -**

Gelsenkirchen, 27. Oktober 2017

I. V. Welge

## Referat 2 (Rat und Verwaltung)

### Tagesordnung

für die 21. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Ost am 8. November 2017, 15.30 Uhr, Hinterer Teil der Aula der Gerhart-Hauptmann-Realschule, Mühlbachstr. 3, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
2.1	Straßenbenennung Neubaugebiet „Waldquartier Buer / Resse“	
2.1.1	- Einwohneranfrage Eheleute Dieler/Maischak -	
2.1.2	- Einwohneranfrage von Frau Spielmann und Herrn Wogersien -	
2.1.3	- Einwohneranfrage von Herrn Ackermann -	
3	Neubaugebiet "Waldquartier Buer/Resse"	
3.1	Straßenbenennung für die Erschließungsstraßen des Neubaugebietes im Bereich Bebauungsplangebiet Nr. 412.1 „Waldquartier Buer / Resse“	14-20/4838
3.2	Empfehlung des Stadtentwicklungs- und Planungsausschusses	14-20/4938
4	Haushaltsaufstellungsverfahren 2018	
4.1	Ergebnis des Bezirksforums Stadtbezirk Ost vom 7. September 2017	
4.2	2. Zyklus Etatberatungen	
5	Gewährung eines Baukostenzuschusses an den Erler SV 08 e.V.	14-20/4907
6	Bauunterhaltungsmaßnahmen an städtischen Gebäuden mit bezirklicher Bedeutung im Stadtbezirk Gelsenkirchen-Ost hier: Sporthalle Gesamtschule Erle /Mühlbachstraße 3	14-20/4998
7	Zweite Satzung der Stadt Gelsenkirchen über die Erhebung von Beiträgen nach § 8 des Kommunalabgabengesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen für straßenbauliche Maßnahmen hier: Erhöhung des Anteils der Beitragspflichtigen	14-20/4975
8	Fällung von Straßenbäumen im Stadtgebiet Gelsenkirchen-Ost	14-20/4977
9	Abwasser- / Niederschlagswasserbeseitigungskonzept, 6. Fortschreibung	
10	Mitteilungen und Anfragen	
10.1	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Jacobzyck - Müllbehälter rund um die Gerhart-Hauptmann-Realschule/Gesamtschule Erle -	14-20/4934
10.2	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Brückner - Werbeschilder an der Willy-Brandt-Allee -	14-20/4937
10.3	Anfrage des Bezirksbürgermeisters Herrn Heidl - Verkehrszustand Cranger Straße -	14-20/4956
10.4	Anfrage des Bezirksbürgermeisters Herrn Heidl - Verkehr in der Schnorrstraße -	14-20/4994
10.5	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Pidun - Mensa und Stadtteilbücherei an der Gesamtschule Erle -	14-20/5005

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

- entfällt -

Gelsenkirchen, 27. Oktober 2017

I. V. Welge

## Referat 2 (Rat und Verwaltung)

### Tagesordnung

für die 23. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Nord am 9. November 2017, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer Cottbus, Rathaus Buer, Goldbergstr. 12, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- |      |  |            |
|------|--|------------|
| 1    | Bürgerschaftliche Initiativen  |            |
| 2    | Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner   |            |
| 2.1  | Gehweg Devesestraße<br>- Einwohneranfrage der Eheleute Bahlo -   |            |
| 3    | Antrag gemäß § 7 Abs. 1 der Geschäftsordnung i. V. m. § 9 der<br>Bezirkssatzung  |            |
| 3.1  | Sachstandsbericht der Verwaltung zur Situation der Markthalle Buer<br>- Antrag des Bezirksverordneten Herrn Henke, BÜNDNIS 90/DIE<br>GRÜNEN -  | 14-20/5039 |
| 4    | Haushaltsaufstellungsverfahren 2018  |            |
| 4.1  | Ergebnis des Bezirksforums Stadtbezirk Nord vom 12. September 2017   |            |
| 4.2  | 2. Zyklus Etatberatungen   |            |
| 5    | Sachstandsbericht zur Stadterneuerung in Hassel  | 14-20/4840 |
| 6    | Sachstand zum Schalthaus Bergmannsglück  | 14-20/4992 |
| 7    | Sachstandsbericht zum QuartiersNETZ Buer Ost   | 14-20/4974 |
| 8    | Änderung und Ergänzung Nr. 27<br>des Landschaftsplanes (vereinfachtes Verfahren)<br>der Stadt Gelsenkirchen vom 12.10.2000<br>für den Bereich "Planungsraum 1 Oberscholven / Hassel "<br>- Satzungsbeschluss -                         | 14-20/4921 |
| 9    | Zweite Satzung der Stadt Gelsenkirchen über die Erhebung von<br>Beiträgen nach § 8 des Kommunalabgabengesetzes für das Land<br>Nordrhein-Westfalen für straßenbauliche Maßnahmen<br>hier: Erhöhung des Anteils der Beitragspflichtigen | 14-20/4975 |
| 10   | Fällung von Straßenbäumen im Stadtbezirk Gelsenkirchen-Nord  | 14-20/4981 |
| 11   | Abwasser- / Niederschlagswasserbeseitigungskonzept, 6. Fortschreibung  | 14-20/5026 |
| 12   | Nutzung von Schulhöfen<br>vorübergehende Sperrung des kleinen Schulhofes des Leibniz-<br>Gymnasiums  | 14-20/5035 |
| 13   | Mitteilungen und Anfragen  |            |
| 13.1 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Henke<br>- Straßenverkehr An den Flachskuhlen -   | 14-20/4947 |
| 13.2 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Henke<br>- Sachstand zum Thema Glascontainer auf dem Platz Beisenstraße/<br>Ophofstraße -   | 14-20/4962 |
| 13.3 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Henke<br>- Briefkasten Bülsestraße -  | 14-20/4968 |
| 13.4 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schneider<br>- Parken auf der Polsumer Straße -   | 14-20/5006 |

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- |     |  |            |
|-----|--|------------|
| 1   | Antrag gemäß § 7 Abs. 1 der Geschäftsordnung i. V. m. § 9 der<br>Bezirkssatzung  |            |
| 1.1 | Mündlicher Sachstandsbericht zum Feierabendmarkt auf der Domplatte in<br>Buer sowie zum Robinienhof<br>- Antrag der Bezirksverordneten Frau Schürmann, FDP - | 14-20/4917 |

Gelsenkirchen, 27. Oktober 2017

I. V. Welge

**Referat 10 (Personal und Organisation)**

**Bestellung zur Standesbeamtin**

Gemäß § 2 des Personenstandsgesetzes (PStG) in Verbindung mit § 1 der Verordnung zur Durchführung des PStG habe ich mit Wirkung vom 15.10.2017 Frau Lena Siebel auf jederzeitigen Widerruf zur Standesbeamtin für den Standesamtsbezirk Gelsenkirchen bestellt.

Gelsenkirchen, 17. Oktober 2017

Frank Baranowski

## **Vergabebekanntmachung**

Vergabe-Nr.: ÖA 42.046

Bezeichnung des Verfahrens: Lieferung von Büromaterial

**1. Art der Vergabe**

Öffentliche Ausschreibung

**2. Bezeichnung der zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle**

Bezeichnung

Stadt Gelsenkirchen

Postanschrift

Wildenbruchplatz 7, 45888 Gelsenkirchen

Telefon-Nummer

Telefax-Nummer

E-Mail-Adresse zentrale.dienste@gelsenkirchen.de

Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

**3. Bezeichnung der den Zuschlag erteilenden Stelle**

wie Ziffer 2

Bezeichnung

Postanschrift

Telefon-Nummer

Telefax-Nummer

E-Mail-Adresse

Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

**4. Bezeichnung der Stelle, bei der die Angebote einzureichen sind**

wie Ziffer 2

Bezeichnung

Postanschrift

Telefon-Nummer

Telefax-Nummer

E-Mail-Adresse

Umsatzsteuer-Identifikationsnummer

Elektronische Angebote werden über den Vergabemarktplatz des Landes NRW ([www.evergabe.nrw.de](http://www.evergabe.nrw.de)) eingereicht.

**5. Form der Angebote**

Zugelassen ist: die Abgabe

elektronischer Angebote ausschließlich unter [www.evergabe.nrw.de](http://www.evergabe.nrw.de) .

der Angebote in Schriftform.

**6. Art und Umfang der Leistung sowie Ort der Leistungserbringung**

Rahmenvereinbarung zur Lieferung von Büromaterial an ca. 200 Bedarfsstellen (Dienststellen, Schulen und eigenbetriebsähnliche Einrichtungen) der Stadt Gelsenkirchen in ca. 90 Gebäuden innerhalb des Stadtgebietes vom 01.01.2018 bis 31.12.2019

**Leistungsort:**

Stadtgebiet Gelsenkirchen

**7. ggf. Anzahl, Größe und Art der einzelnen Lose**

Eine Aufteilung in Lose ist nicht beabsichtigt.

**8. ggf. Zulassung von Nebenangeboten**

Nebenangebote werden nicht zugelassen.

**9. etwaige Bestimmungen über die Ausführungsfrist**

**Beginn:** 01.01.2018 **Ende:** 31.12.2019

**10. Bezeichnung der Stelle, die die Vergabeunterlagen und die Aufforderung zur Abgabe eines Angebotes abgibt**

**Elektronische Adresse, unter der die Vergabeunterlagen abgerufen werden können:**

Vergabemarktplatz des Landes NRW: [www.evergabe.nrw.de](http://www.evergabe.nrw.de)

wie Ziffer 2

Bezeichnung

Postanschrift

Telefon-Nummer

Telefax-Nummer

E-Mail-Adresse

**11. Ablauf der Angebotsfrist**

14.11.2017 23:59 Uhr

**12. Ablauf der Bindefrist**

29.12.2017 23:59 Uhr

**13. Höhe etwaiger geforderter Sicherheitsleistungen**

**14. Wesentliche Zahlungsbedingungen oder Angabe der Unterlagen, in denen sie enthalten sind**

Es gelten die den Ausschreibungsunterlagen beigefügten Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der Stadt Gelsenkirchen. Abweichend von den Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der Stadt Gelsenkirchen kann - anstelle eines Skontobetrages (mindestens 2%) für ein Zahlungsziel, das zur Berücksichtigung bei der Angebotswertung mindestens 14 Tage be-tragen muss - ein entsprechend reduzierter Angebotspreis mit Zahlungsziel nach VOL/B angeboten werden.

**15. Mit dem Angebot vorzulegenden Unterlagen zur Beurteilung der Eignung**

Sonstiger Nachweis

- Bietergemeinschaften sind zugelassen. Bei Abgabe des Angebotes einer Bietergemeinschaft müssen alle der Bietergemeinschaft zugehörigen Unternehmen der Stadt Gelsenkirchen angezeigt werden. Die Mitglieder der Bietergemeinschaft verpflichten sich zur Bildung einer Arbeitsgemeinschaft zur Erfüllung des ausgeschriebenen Vertrages im Falle der Zuschlagserteilung auf das Angebot der Bietergemeinschaft. Die Mitglieder der Bietergemeinschaft müssen gegenüber der Stadt Gelsenkirchen mit Angebotsabgabe ihre gesamtschuldnerische Haftung für Verbindlichkeiten aus dem ausgeschriebenen Vertrag erklären. Ein Mitglied der Bietergemeinschaft muss als deren bevollmächtigter Vertreter bei Abgabe des Angebotes benannt werden.

- Eine Weitergabe von Leistungen an Unterauftragnehmer darf nur mit Zustimmung der Stadt Gelsenkirchen erfolgen. Der Unterauftragnehmer muss in wirtschaftlicher und technischer Hinsicht hinreichend Gewähr für die ordnungsgemäße Vertragserfüllung bieten. Der Auftragnehmer hat die Unterauftragnehmer und den



Leistungsumfang der Stadt Gelsenkirchen schriftlich anzuzeigen. Ein Wechsel des Unterauftragnehmers während der Vertragslaufzeit bedarf der Zustimmung der Stadt Gelsenkirchen.

- Kosten werden nicht erhoben

- Vom Bieter sind mit dem unterschriebenen Angebot (einschließlich CD-ROM und Papierausdruck der Anlage 1) folgende Unterlagen einzureichen:

- Unterschriebene Angaben zu ILO-Kernarbeitsnormen

- unterschriebene Erklärung zur Abwicklung des Vertrages,

- unterschriebene Eigenerklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens sowie den Umsatz bezogen auf die ausgeschriebene Leistung, die Gegenstand der Vergabe ist, in den letzten zwei Geschäftsjahren und möglichst drei Referenzen der letzten zwei Jahre mit gerundeten Auftragswerten sowie die Eigenerklärungen des Bieters gemäß § 6 Absatz 5 VOL/A und den Landesregelungen NRW zur Verhütung und Bekämpfung von Korruption,

- unterschriebene Erklärung über etwaige Zusatzleistungen außerhalb dieser Ausschreibung,

- unterschriebene Eigenerklärung zum Einsatz möglicher Unterauftragnehmer,

- ausgefülltes Formular zur Bietergemeinschaft (soweit zutreffend)

Bilder der ausgeschriebenen Produkte auf CD-ROM/DVD sind umgehend nach Zuschlagserteilung zuzusenden.

Im Rahmen des Bestbieterprinzips nach § 9 TVgG NRW sind die Bewerber darauf hinzuweisen, dass von dem Bieter, auf den der Zuschlag erfolgen soll, folgende Nachweise innerhalb einer Frist von 5 Werktagen gefordert werden:

- Verpflichtungserklärung zur Frauenförderung und zur Förderung von Beruf und Familie gem. § 9 TVgG NRW

- Bietererklärung zum Mindestlohngesetz gem. § 19 Abs. 3 MiLoG

**16. Angabe der Zuschlagskriterien**

Wertungsmethode: Wirtschaftlich günstigstes Angebot gemäß der im Anschreiben oder den Vergabeunterlagen angegebenen Kriterien.

**17. Bestbieterprinzip nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz NRW (TVgG NRW)**

Die nach dem TVgG NRW erforderlichen Nachweise und Erklärungen müssen nach Aufforderung des Auftraggebers innerhalb einer von ihm festzulegenden Frist (3 bis 5 Werktage) vorgelegt werden. Nähere Informationen sind in den Vergabeunterlagen enthalten.

**18. Berücksichtigung von Werkstätten für behinderte Menschen und Blindenwerkstätten**

**19. Sonstiges**

- Ablauf der Zulassungsfrist für die Beantwortung von Bieterfragen 07.11.2017

Enthalten die Vertrags- und Vergabeunterlagen nach Auffassung des Bieters Unklarheiten und/oder Fehler, so hat der Bieter unverzüglich den Auftraggeber vor Angebotsabgabe schriftlich darauf hinzuweisen. Hinweise sind zu richten an:

Stadt Gelsenkirchen, Referat Personal und Organisation,  
Abteilung Zentrale Dienste, Zentrale VOL- Beschaffungsstelle, 45875 Gelsenkirchen,  
E-Mail: zentrale.dienste@gelsenkirchen.de, Fax: 0209 - 169 3530.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYL1E

## Referat 20 (Stadtkämmerei und Finanzen)

### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehende aufgeführte Firma wurden folgende Bescheide erlassen:

Cihan KARAKAYA  
zuletzt bekannte Anschrift: Bannizastr. 12, 45894 Gelsenkirchen  
Bescheide vom 11.08.2017, Forderungskennzeichen 1000060581

Die Bescheide können beim Referat 20 - Stadtkämmerei und Finanzen -, Bochumer Str. 4, 45879 Gelsenkirchen, Zimmer 410, vom Berechtigten in Empfang genommen werden.

Die Bescheide werden durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 24. Oktober 2017

I. A. Hauth

## Referat 30 (Recht und Ordnung)

### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Miguel Angel Abecia Hernandez,  
zuletzt bekannte Anschrift: Seitenstr. 2, 45891 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 02.10.2017  
Aktenzeichen: 30/7.2 - 416/17E

Vorgenanntes Schreiben kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 1.03, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 19. Oktober 2017

I. A. Borutta

## Referat 30 (Recht und Ordnung)

### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehend aufgeführte Personen wurden folgende Bescheide erlassen:

Herr  
Tsvetan **Angelov**  
zuletzt bekannte Anschrift: Dellwiger Str. 59, 45357 Essen  
Bescheid vom 28.08.2017  
Aktenzeichen: 405.017758.6

Herr  
Mustafa **Ali Khan**  
zuletzt bekannte Anschrift: Margaretenstr. 4, 45888 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 16.08.2017  
Aktenzeichen: 400.151224.8

Herr  
Damian **Arcinski**  
zuletzt bekannte Anschrift: Zu den Alpen 20, 59077 Hamm  
Bescheid vom 23.08.2017  
Aktenzeichen: 305.388117.2

Herr  
Dumitru **Bacelan**  
zuletzt bekannte Anschrift: Sybelstr. 37, 45145 Essen  
Bescheid vom 21.08.2017  
Aktenzeichen: 400.151411.9

Herr  
Constantin-Darian **Cruceru**  
zuletzt bekannte Anschrift: Sybelstr. 37, 45145 Essen  
Bescheid vom 07.07.2017  
Aktenzeichen: 400.149754.0

**Manuel Emert**  
zuletzt bekannte Anschrift: Feldstr. 7, 45892 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 31.08.2017  
Aktenzeichen: 403.024305.1

Herr  
**Manuel Ferme**  
zuletzt bekannte Anschrift: Eppmannsweg 13, 45896 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 20.09.2017  
Aktenzeichen: 400.152547.1

Herr  
**Marian Florescu**  
zuletzt bekannte Anschrift: Robergstr. 15, 45889 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 28.08.2017  
Aktenzeichen: 405.017740.8

Herr  
**Marian Florescu**  
zuletzt bekannte Anschrift: Robergstr. 15, 45889 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 26.09.2017  
Aktenzeichen: 405.017875.2

Herr  
**Madalin Ilie**  
zuletzt bekannte Anschrift: Terkampstr. 11, 45884 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 28.08.2017  
Aktenzeichen: 405.017761.6

Herr  
**Maradona-Samoila Nicolae**  
zuletzt bekannte Anschrift: Dellwiger Str. 59, 45357 Essen  
Bescheid vom 29.08.2017  
Aktenzeichen: 400.150660.4

Herr  
**Lorand Attila Ötvös**  
zuletzt bekannte Anschrift: Grabenstr. 136, 47057 Duisburg  
Bescheid vom 07.08.2017  
Aktenzeichen: 400.150194.7

Herr  
**Constantin Samsonovici**  
zuletzt bekannte Anschrift: Dellwiger Str. 59, 45357 Essen  
Bescheid vom 14.08.2017  
Aktenzeichen: 400.149557.2

Vorgenannte Bescheide werden durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Die Bescheide können beim Referat 30 - Recht und Ordnung -, Bochumer Straße 12 - 16, 45879 Gelsenkirchen, Zimmer 206, eingesehen werden.

Hiermit werden Fristen in Gang gesetzt, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 19. Oktober 2017

I. A. Schumacher

### **Referat 30 (Recht und Ordnung)**

#### **Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW**

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Andre Norbert Kojtka,  
zuletzt bekannte Anschrift: Steinfurthstr. 3, 45884 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 23.10.2017  
Aktenzeichen: 30/7.2 – 450/17E

Vorgenanntes Schreiben kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 1.03, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 24. Oktober 2017

I. A. Borutta

## Referat 30 (Recht und Ordnung)

### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurden folgende Bescheide erlassen:

Beysim Ahmedov  
zuletzt bekannte Anschrift: Elisabethstr. 25, 45879 Gelsenkirchen  
Bescheide vom 10.10.2017 und 13.10.2017

Vorgenannte Bescheide können beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 2.25, in Empfang genommen werden.

Die Bescheide werden durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 24. Oktober 2017

I. A. Borutta

## Referat 30 (Recht und Ordnung)

### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurden folgende Bescheide erlassen:

Elton Gjoka,  
zuletzt bekannte Anschrift: Buerer Str. 12, 45899 Gelsenkirchen  
Bescheide vom 13.10.2017 und 24.10.2017

Vorgenannte Bescheide können beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 2.25, in Empfang genommen werden.

Die Bescheide werden durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 26. Oktober 2017

I. A. Borutta

## Referat 47 (Zuwanderung und Integration/Kommunales Integrationszentrum)

### Tagesordnung

für die 19. Sitzung des Integrationsrates am 09. November 2017, 17.00 Uhr, Ratssaal, Hans-Sachs-Haus, Ebertstr. 11, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

		Drucksache Nr.
1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Anträge der Fraktionen, Gruppen bzw. Einzelmandatsträger gem. § 7 der Geschäftsordnung	
2.1	Antrag der Liste WIN-IRL - Gebetsräume für Muslime in Krankenhäusern -	14-20/4988
2.2	Antrag der Liste WIN-IRL Integration - Gesellschaftliches Engagement - Kulturelles Engagement - Mittel zur eigenen Verwendung -	14-20/5004
2.3	Antrag der Liste WIN-IRL - Mittelerhöhung -	14-20/5001
3	Kurzbericht zum Thema "Zuwanderung EU-Ost" und "Flüchtlingssituation" - mündlicher Bericht -	
4	Bericht über die interkulturelle Arbeit an der Gesamtschule Horst - mündlicher Bericht -	
5	Beteiligung am Programm des Landes Nordrhein-Westfalen KOMM-AN NRW zur Förderung der Integration von Flüchtlingen in den Kommunen und zur Unterstützung des bürgerschaftlichen Engagements in der Flüchtlingshilfe im Jahr 2017 - Programmteil II "Bedarfsorientierte Maßnahmen vor Ort "	14-20/5031
6	Integrierte Entwicklungskonzepte für die Stadtteile Rotthausen und Neustadt zur Anmeldung als Fördergebiete im Programm Soziale Stadt	14-20/5016

- |     |  |            |
|-----|--|------------|
| 7   | Berichte aus Ausschüssen und Beiräten  |            |
| 8   | Mitteilungen und Anfragen  |            |
| 8.1 | Anfrage des Integrationsratsmitgliedes Herrn Kilinc<br>- Islamischer Religionsunterricht (islamische Unterweisung) an den<br>Schulen - | 14-20/4999 |

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 27. Oktober 2017

I. V. Wolterhoff

**Referat 50 (Soziales)**

**Tagesordnung**

für die 19. Sitzung des Beirates für Senioren am 07. November 2017, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer 1 - Zenica, 4. OG, Hans-Sachs-Haus, Ebertstr. 11, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- |       |   |            |
|-------|---|------------|
| 1     | Bürgerschaftliche Initiativen   |            |
| 2     | Anträge gem. § 7 der Geschäftsordnung   |            |
| 3     | Zuschüsse für Aktivitäten mit Seniorinnen und Senioren  | 14-20/4960 |
| 4     | Zuschüsse - Erstellung einer Sicherheitsbroschüre (Mündliche<br>Berichterstattung)              |            |
| 5     | Mitteilungen und Anfragen   |            |
| 5.1   | Mitteilungen  |            |
| 5.1.1 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Jansen<br>- Bänke Bereich Am Weidwall -                    | 14-20/4978 |
| 5.1.2 | Anfrage des Stadtverordneten Herrn Jansen<br>- Errichtung eines Seniorenbüros in Gelsenkirchen- | 14-20/4965 |
| 5.2   | Anfragen  |            |

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 26. Oktober 2017

I. V. Wolterhoff

**Referat 50 (Soziales)**

**Tagesordnung**

für die 22. Sitzung des Beirates für Menschen mit Behinderungen am 08. November 2017, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer 1 - Zenica, 4. OG, Hans-Sachs-Haus, Ebertstr. 11, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- |   |   |            |
|---|---|------------|
| 1 | Bürgerschaftliche Initiativen   |            |
| 2 | Anträge gem. § 7 der Geschäftsordnung   |            |
| 3 | Integrierte Entwicklungskonzepte für die Stadtteile Rotthausen und<br>Neustadt zur Anmeldung als Fördergebiete im Programm Soziale Stadt                                    | 14-20/5016 |
| 4 | Herausforderung Inklusion: Hier Aktionsplan Inklusion   | 14-20/5017 |
| 5 | Tagesordnungen anderer Gremien  |            |
| 6 | Schalker Gymnasium, Liboriusstr. 103 – Anbau - und Umbaumaßnahmen<br>zur Schaffung zusätzlichen Schulraums für die Umsetzung der Inklusion<br>(Mündliche Berichterstattung) |            |
| 7 | Mitteilungen und Anfragen   |            |

7.1	Mitteilungen	
7.1.1	Anfrage des stellvertretenden Beiratsmitglieds Herrn Laven - Anfahren von Bushaltestellen am Busbahnhof Gelsenkirchen-Buer -	14-20/4958
7.2	Anfragen	

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 27. Oktober 2017

I. V. Wolterhoff

**Referat 50 (Soziales)**

**Tagesordnung**

für die 22. Sitzung des Ausschusses für Soziales und Arbeit am 10. November 2017, 11.00 Uhr, Ratssaal, Hans-Sachs-Haus, Ebertstr. 11, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Anträge gem. § 7 der Geschäftsordnung	
2.1	Aktuelle Entwicklung und zukünftige Sicherung des Sozialtickets	14-20/4945
3	Haushaltsaufstellungsverfahren 2018 - 2. Zyklus Etatberatungen	
4	Kontaktbüros für Pflegeselbsthilfe (Mündliche Berichterstattung)	
5	Integrierte Entwicklungskonzepte für die Stadtteile Rotthausen und Neustadt zur Anmeldung als Fördergebiete im Programm Soziale Stadt	14-20/5016
6	Herausforderung Inklusion: Hier Aktionsplan Inklusion	14-20/5017
7	Mittel für die Betreuung benachteiligter Gruppen in der Weihnachtszeit	14-20/4967
8	Mitteilungen und Anfragen	
8.1	Mitteilungen	
8.1.1	Bericht zum Stichtag 30.09.2017 - ASA VB 5 -	14-20/5020
8.1.2	Beteiligung am Programm des Landes Nordrhein-Westfalen KOMM-AN NRW zur Förderung der Integration von Flüchtlingen in den Kommunen und zur Unterstützung des bürgerschaftlichen Engagements in der Flüchtlingshilfe im Jahr 2017 - Programmteil II "Bedarfsorientierte Maßnahmen vor Ort "	14-20/5031
8.1.3	Anfrage der sachkundigen Bürgerin Frau Serway - Frage der psychologischen Betreuung traumatisierter Flüchtlinge, insbesondere von Frauen und Kindern/Jugendlichen mit Gewalterfahrung in ihrer Heimat und auf der Flucht -	14-20/4959
8.1.4	Anfrage der Stadtverordneten Frau Peipe - Wohnungsnotfälle -	14-20/4969
8.2	Anfragen	

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 24. Oktober 2017

I. V. Wolterhoff

**Referat 51 (Erziehung und Bildung)**

**Verlust eines Dienstausweises**

Der Dienstausweis mit der Ausweis-Nummer REF51 - 251 ausgestellt am 26.01.2015 auf den Namen Sabrina Grothaus ist abhandengekommen und wird hiermit für ungültig erklärt.

Gelsenkirchen, 25. Oktober 2017

I. A. Gelderman

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle  
Straße: Goldbergstraße 12  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen  
Telefon: 0209 / 169-4833  
Telefax: 0209 / 169-4821  
E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de  
URL: www.gelsenkirchen.de

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer 17-0339-00

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)

Art der akzeptierten Angebote:  
- Postalischer Versand  
Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort  
Name: Barescheidstraße  
PLZ, Ort: Gelsenkirchen

Ergänzende / Abweichende Angaben zum Leistungsort:

Fahrbahninstandsetzung Barescheidstraße von Nr. 14 bis Nansenstraße, Gelsenkirchen  
Gehweginstandsetzung Barescheidstraße von Nr. 14 - 18, Gelsenkirchen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose

Verkehrswegebauarbeiten - Fahrbahn/Gehweginstandsetzung

ca. 800 m<sup>2</sup> bit. Deckschicht fräsen 0-4 cm  
ca. 140 t Asphaltbeton AC 11 DN einbauen  
8 St. Straßenabläufe abbrechen und neu setzen  
6 St. Schachtabdeckungen regulieren  
ca. 20 t Schottertragschicht 0/45 liefern und einbauen  
ca. 10 t Asphalttragschicht AC 16 TN einbauen  
ca. 80 m<sup>2</sup> Betonpflaster verlegen  
ca. 100 m<sup>2</sup> Betonpflaster-Umlage

- g)** Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden  
 Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja  
 Zweck der baulichen Anlage  
 Zweck der Bauleistung
- h)** Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)  
 (Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)
- i)** Ausführungsfristen  
 1. Halbjahr 2018
- j)** Nebenangebote  
 zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen
- k)** Anforderung der Vergabeunterlagen  
 Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.  
 Schlusstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:  
 15.11.2017 14:00 Uhr
- l)** Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform  
 Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.
- o)** Anschrift, an die die Angebote zu richten sind  
 Siehe a)
- p)** Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:  
 Deutsch
- q)** Ablauf der Angebotsfrist 15.11.2017 14:00 Uhr  
 Angebotseröffnung am 15.11.2017 14:00 Uhr  
 Ort [Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894 Gelsenkirchen](#)  
 Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen  
 Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.



## r) geforderte Sicherheiten

## s) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind

Gemäß VOB/B

## t) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.

Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.

## u) Nachweise zur Eignung

Bedingung an die Auftragsausführung:

Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.

Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.

Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.



## (Bekanntmachung Öffentliche Ausschreibung)

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

## Sonstiger Nachweis:

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

v) Zuschlags-/Bindefrist  
15.12.2017 23:59 Uhr

## w) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
 Straße: Domplatz 36  
 PLZ, Ort: 48143 Münster  
 Zu Händen von: Frau Voigt  
 Telefon: 0251 / 411-1665  
 Telefax: 0251 / 411- 81665

## Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Nebenangebote sind nicht zugelassen für die Positionen der Schottertragschicht (Pos. 01.20.11.006 - Pos. 01.20.11.007) und für die Position 01.10.13.050 Aufsätze Viatop (Systemeinheit).

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 69 - Verkehr.

Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabeplattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYL2N



a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: [Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle](#)  
Straße: [Goldbergstraße 12](#)  
PLZ, Ort: [45894 Gelsenkirchen](#)  
Telefon: [0209 / 169-4471](#)  
Telefax: [0209 / 169-4821](#)  
E-Mail: [zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de](mailto:zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de)  
URL: [www.gelsenkirchen.de](http://www.gelsenkirchen.de)

b) Vergabeverfahren [Öffentliche Ausschreibung, VOB/A](#)  
Vergabenummer [17-0337-00](#)

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)  
Art der akzeptierten Angebote:  
[- Postalischer Versand](#)  
[Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.](#)

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort  
Name: [Turnhalle](#)  
Straße: [Caubstraße 21-23](#)  
PLZ, Ort: [45884 Gelsenkirchen](#)

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose

[Dachdeckungs- und Dachabdichtungsarbeiten:](#)  
  
[- Erneuerung Flachdachaufbau samt Abbruch \(ca. 315 qm\)](#)  
[- Flachdachaufbau neues Pultdach \(ca. 364 qm\)](#)  
[- Dachbegrünung für beide Dächer \(ca. 679 qm\)](#)

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja  
Zweck der baulichen Anlage  
Zweck der Bauleistung

- h) Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

(Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- i) Ausführungsfristen  
[Dezember 2017 - März 2018](#)

- j) Nebenangebote  
 zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen

- k) Anforderung der Vergabeunterlagen

Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.

Schlussstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:  
[14.11.2017 14:00 Uhr](#)

- l) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform  
[Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.](#)

- o) Anschrift, an die die Angebote zu richten sind  
[Siehe a\)](#)

- p) Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:  
[Deutsch](#)

- q) Ablauf der Angebotsfrist [14.11.2017 14:00 Uhr](#)  
 Angebotseröffnung am [14.11.2017 14:00 Uhr](#)  
 Ort [Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1  
 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894  
 Gelsenkirchen](#)

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen

[Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.](#)

- r) geforderte Sicherheiten

- s) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind  
[Gemäß VOB/B](#)

- t) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften



Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.

Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.

#### u) Nachweise zur Eignung

Bedingung an die Auftragsausführung:

Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.

Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.

Nachweis/e nach § 7 TVgG - NRW i. V. m. § 7 RVO-TVgG-NRW zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen.

Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Verpflichtungserklärung nach § 8 TVgG - NRW zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

- Sachkundenachweis nach BGR 128 (Rückbau PAK belasteter Materialien)

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

Sonstiger Nachweis:

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

v) Zuschlags-/Bindefrist  
14.12.2017 23:59 Uhr

w) Nachprüfung behaupteter Verstöße  
Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
 Straße: Domplatz 36  
 PLZ, Ort: 48143 Münster  
 Zu Händen von: Frau Voigt  
 Telefon: 0251 / 411-1665  
 Telefax: 0251 / 411- 81665

#### Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 65 - Hochbau und Liegenschaften.

Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabepattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYL2J

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle  
Straße: Goldbergstraße 12  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen  
Telefon: 0209 / 169-4833  
Telefax: 0209 / 169-4821  
E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de  
URL: www.gelsenkirchen.de

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer 17-0366-00

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)  
Art der akzeptierten Angebote:  
- Postalischer Versand  
Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort  
Name: Sportanlage Löchterheide  
Straße: Nordring 2  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose

Landschaftsbauarbeiten (Erneuerung der Kunstrasenfläche)  
1. Abbrucharbeiten  
~150 m Zaun (H:2,0 m, Maschendraht-/Stabmattengitterzaun/einschl. Toranlage)  
~10 m Barriere Handlauf  
~8.500 m<sup>2</sup> Kunstrasenoberfläche einschl. Granulatverfüllung (Gummi, Sand)  
Entsorgung von 70 to Tennen-, Tragschicht- und Auffüllungsmaterial  
2. Fäll- und Rodungsarbeiten  
~6x Baumfällung/Baumstubben fräsen  
~300 m<sup>2</sup> Gehölze roden  
3. Bodenarbeiten  
Planumsarbeiten/Oberboden (~200 m<sup>2</sup>)  
4. Entwässerungs-/Wartungs- und Unterhaltungsarbeiten  
Reinigen, Säubern und Spülen der vorh. Entwässerungseinrichtungen  
Bau einer geschlossenen Entwässerungsrinne, L: 13 m, B: 0,7 m, H: 0,8 m  
Bau von Entwässerungsleitungen (DN200, DN300, L: 40 m)



40 m<sup>2</sup> Verbauarbeiten für Leitungsgräben und Baugruben  
 5. Arbeiten zur Herstellung einer Kunstrasenfläche  
 ~8.500 m<sup>2</sup> Kunstrasenoberfläche neu herstellen, einschl. Linierungen  
 6. Befestigte Flächen, Einfassungen  
 Bordanlage, L: 18 m  
 Einbau von Tragschichtmaterial, 15 to  
 Betonrechteckpflaster: 10 m<sup>2</sup>  
 Basamentsteinzeile: L: 50 m  
 Herstellung und Regulierung von Sportplatzober-/Tennenflächen: ~150 m<sup>2</sup>  
 7. Zaunbauarbeiten  
 ~150 m Stabmattengitterzaun/Doppelstabmatten (H: ~2,0 m)  
 1 x Toranlage  
 ~ 10 m Barriere Handlauf  
 8. Vegetationstechnische Arbeiten  
 ~100 m<sup>2</sup>

- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja

Zweck der baulichen Anlage

Zweck der Bauleistung

- h) Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

(Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- i) Ausführungsfristen  
 Ende März / Anfang April 2018 bis Ende April / Anfang Mai 2018

- j) Nebenangebote  
 zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen

- k) Anforderung der Vergabeunterlagen  
 Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.  
 Schlusstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:  
 21.11.2017 14:00 Uhr

- l) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform  
 Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.

- o) Anschrift, an die die Angebote zu richten sind  
 Siehe a)



- p)** Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:  
Deutsch
- q)** Ablauf der Angebotsfrist 21.11.2017 14:00 Uhr  
Angebotseröffnung am 21.11.2017 14:00 Uhr  
Ort Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894  
Gelsenkirchen  
Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen  
Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.
- r)** geforderte Sicherheiten  
Die Sicherheitsleistung für die Vertragserfüllung beträgt 5 % der Auftragssumme. Sie wird in Teilbeträgen von den Zahlungen einbehalten (10 % der jeweiligen Zahlung, bis 5 % der Auftragssumme erreicht sind). Die Sicherheitsleistung für die Mängelansprüche beträgt 3 % der Abrechnungssumme.
- s)** Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind  
Gemäß VOB/B
- t)** Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften  
Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.  
  
Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,  
- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,  
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,  
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,  
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,  
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,  
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,  
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,  
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.
- u)** Nachweise zur Eignung  
Bedingung an die Auftragsausführung:  
Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.  
  
Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.  
  
Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Verpflichtungserklärung nach § 8 TVgG - NRW zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit:

Angaben über den Umsatz des Unternehmens jeweils bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Angaben über die Ausführung von Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind (Referenzliste mit mindestens drei Sportplätzen (Kunstrasenplätzen) in vergleichbarer Größenordnung).

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

Sonstiger Nachweis:

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

v) Zuschlags-/Bindefrist  
21.12.2017 23:59 Uhr

w) Nachprüfung behaupteter Verstöße  
Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
Straße: Domplatz 36  
PLZ, Ort: 48143 Münster  
Zu Händen von: Frau Voigt  
Telefon: 0251 / 411-1665  
Telefax: 0251 / 411- 81665

**Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber**

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigelegte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch Gelsendienste.  
Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabeplattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYL2S

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle  
Straße: Goldbergstraße 12  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen  
Telefon: 0209 / 169-4471  
Telefax: 0209 / 169-4821  
E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de  
URL: www.gelsenkirchen.de

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer 17-0340-00

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)  
Art der akzeptierten Angebote:  
- Postalischer Versand  
Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen
- Planung und Ausführung von Bauleistungen
- Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort  
Name: Steinfurthstraße  
PLZ, Ort: Gelsenkirchen

Ergänzende / Abweichende Angaben zum Leistungsort:  
Fahrbahn- und Gehweginstandsetzung von Nummer 18 bis Saarbrücker Straße in Gelsenkirchen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose  
Verkehrswegebauarbeiten - Fahrbahn/Gehweginstandsetzung

- ca. 280 m bit. Befestigung schneiden
- ca. 230 t teerh. Asphalt aufnehmen und entsorgen bis 20 cm
- ca. 130 qm Kleinpflaster aufnehmen
- ca. 700 qm Betonplatten aufnehmen und entsorgen
- ca. 50 m Bordsteine aufnehmen, liefern und neu setzen
- ca. 260 m Rinne aufnehmen, liefern und neu setzen
- ca. 140 cbm ungeb. Oberbau aufnehmen und entsorgen
- 5 Stück Sinkkästen abrechen und neu setzen
- ca. 50 t Schottertragschicht liefern und einbauen
- ca. 250 t bit. Tragschicht AC 16 TN herstellen

17 Stück Kappen regulieren  
 2 Stück Schachtabdeckungen Borbecker System  
 ca. 100 t Asphaltbeton AC 11 DN einbauen  
 ca. 830 qm DV-Pflaster liefern und einbauen

- g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja

Zweck der baulichen Anlage

Zweck der Bauleistung

- h) Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

(Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- i) Ausführungsfristen

1. Halbjahr 2018

- j) Nebenangebote

zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen

- k) Anforderung der Vergabeunterlagen

Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.

Schlusstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:

16.11.2017 14:00 Uhr

- l) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform

Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.

- o) Anschrift, an die die Angebote zu richten sind

Siehe a)

- p) Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:

Deutsch

- q) Ablauf der Angebotsfrist 16.11.2017 14:00 Uhr

Angebotseröffnung am 16.11.2017 14:00 Uhr



Ort Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894  
Gelsenkirchen

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen  
Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.

**r) geforderte Sicherheiten**

- s) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind**  
Gemäß VOB/B

**t) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften**

Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.

Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.

**u) Nachweise zur Eignung**

Bedingung an die Auftragsausführung:

Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.

Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.

Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

Sonstiger Nachweis:

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

- v) Zuschlags-/Bindefrist  
16.12.2017 23:59 Uhr

- w) Nachprüfung behaupteter Verstöße

Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
 Straße: Domplatz 36  
 PLZ, Ort: 48143 Münster  
 Zu Händen von: Frau Voigt  
 Telefon: 0251 / 411-1665  
 Telefax: 0251 / 411- 81665

#### Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Nebenangebote sind nicht zugelassen für die Positionen der Schottertragschicht (Pos. 01.20.11.041 - Pos. 01.20.11.042) und für die Position 01.10.13.050 Aufsätze Viatop (Systemeinheit).

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigelegte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 69 - Verkehr.



(Bekanntmachung Öffentliche Ausschreibung)

Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabeplattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYL1X



## Auftragsbekanntmachung

### Dienstleistungen

Richtlinie 2014/24/EU

#### **Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

I.1) **Name und Adressen**

Stadt Gelsenkirchen, 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1 - Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer,  
Zimmer 56-59  
Goldbergstraße 12  
Gelsenkirchen  
45894  
Deutschland  
Kontaktstelle(n): Zentrale Vergabestelle  
Telefon: +49 2091694833  
E-Mail: [zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de](mailto:zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de)  
Fax: +49 2091694821  
NUTS-Code: DEA32  
**Internet-Adresse(n):**  
Hauptadresse: <http://www.gelsenkirchen.de>  
Adresse des Beschafferprofils: <http://ausschreibungen.gelsenkirchen.de>

I.2) **Gemeinsame Beschaffung**

I.3) **Kommunikation**

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/notice/CXPSYDHYLV0>  
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen  
Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

I.4) **Art des öffentlichen Auftraggebers**

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5) **Haupttätigkeit(en)**

Allgemeine öffentliche Verwaltung

#### **Abschnitt II: Gegenstand**

II.1) **Umfang der Beschaffung**

II.1.1) **Bezeichnung des Auftrags:**

Planungsleistungen für die Leistungsphasen 1 bis 8 gemäß HOAI, inklusive besonderer Leistungen zum Vollausbau der Bochumer Straße vom Junkerwegweg bis zur Virchowstraße mit Verlegung der Gleise  
Referenznummer der Bekanntmachung: 17-0257-00

II.1.2) **CPV-Code Hauptteil**

71300000

II.1.3) **Art des Auftrags**

Dienstleistungen

II.1.4) **Kurze Beschreibung:**

Planung der Baumaßnahme zum Vollausbau der Bochumer Straße mit Verlegung der Gleise. Demnach werden hier Planungsleistungen für verkehrsplanerische Arbeiten, Straßenbauarbeiten, Gleisbauarbeiten und stadtplanerische Arbeiten sowie verkehrsgutachterliche Arbeiten vergeben. Zudem soll eine Entwurfsplanung zur Gestaltung eines Platzes am Knoten Junkerweg/Bochumer Straße erarbeitet werden.  
Leistungsphasen 1-8 gemäß § 47 HOAI (2013), Honorarzone IV.

II.1.5) **Geschätzter Gesamtwert**

II.1.6) **Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.2) **Beschreibung**

II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**

II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**

71320000

71322500

II.2.3) **Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEA32

Hauptort der Ausführung:

Bochumer Straße vom Junkerweg bis zur Virchowstraße ; Bochumer Straße ; 45886 ; Gelsenkirchen

II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**

1. Grundleistungen gemäß § 47 HOAI (2013) für Verkehrsanlagen: Honorarzone IV, Leistungsphasen:

1.1. Grundlagenermittlung (Lph 1): 2 %

1.2. Vorplanung (Lph 2): 20 %

1.3. Entwurfsplanung (Lph 3): 25 %

1.4. Genehmigungsplanung (Lph 4): 8 %

1.5. Ausführungsplanung (Lph 5): 15 %

1.6. Vorbereitung der Vergabe (Lph 6): 10 %

1.7. Mitwirkung bei der Vergabe (Lph 7): 3 %

1.8. Bauoberleitung (Lph 8): 13 %

Gesamt: 96 %

2. Besondere Leistungen

2.1. Erstellen koordinierter Leitungspläne einschließlich Koordinierung mit den Versorgungsträgern, i.d.

Zusammenhang Prüfung der Realisierbarkeit der Planungselemente und Schätzung möglicher Verlegekosten (Lph 2).

2.2. Erstellung koordinierter Leitungspläne für den Neuzustand (Lph 5).

2.3. Suchgräben für 44 Maststandorte (Lph 3).

2.4. Detaillierte signaltechnische Berechnung und Simulationen mit VISSIM unter Berücksichtigung von Punkt 2 "Anforderungen" der Leistungsbeschreibung (Lph 3).

2.5. Verkehrsplanerische Untersuchung und Analyse des Radwegenetzes und Erarbeitung von möglichen Alternativrouten für den Radverkehr (Lph 2).

2.6. Erarbeiten von 2 alternativen Parkraumkonzepten (Lph 2).

2.7. Projektsteuerung inklusiver Kostenüberwachung (Lph 8).

2.8. Örtliche Bauüberwachung (Lph 8).

II.2.5) **Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien

Qualitätskriterium - Name: Methoden zur Terminverfolgung / Gewichtung: 5

- Qualitätskriterium - Name: Methoden zur Kostenverfolgung / Gewichtung: 5  
 Qualitätskriterium - Name: Persönlichkeit des Projektleiters / Gewichtung: 25  
 Qualitätskriterium - Name: Persönlichkeit des Stellvertreters / Gewichtung: 15  
 Qualitätskriterium - Name: Präsentation eines vergleichbaren Projekts / Gewichtung: 5  
 Qualitätskriterium - Name: Vorstellung interessanter Ideen des Projekts / Gewichtung: 15  
 Qualitätskriterium - Name: Gesamteindruck der Präsentation / Gewichtung: 10  
 Preis - Gewichtung: 20

II.2.6) **Geschätzter Wert**

II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Beginn: 01/03/2018

Ende: 31/12/2023

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

II.2.9) **Angabe zur Beschränkung der Zahl der Bewerber, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden**

Geplante Anzahl der Bewerber: 5

Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

1. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

1.1 Umsatz für entsprechende Dienstleistungen in den letzten 3 Jahren (Wichtung: 10 %).

1.2 Anzahl der Mitarbeiter für entsprechende Dienstleistungen in den letzten 3 Jahren (Wichtung: 5 %).

2. Fachliche Eignung

2.1 Objektliste vergleichbarer Dienstleistungen des vorgesehenen Projektleiters (Wichtung: 20 %).

2.2 Objektliste vergleichbarer Dienstleistungen des vorgesehenen Stellvertreters des Projektleiters (Wichtung: 15 %).

2.3 Referenzen vergleichbarer Dienstleistungen des Bewerbers (Wichtung: 8 %).

2.4 Ergebnisse der Überprüfung der angegebenen Referenzen (nur Referenzen 1 und 2), (Wichtung: 8 %).

2.5 Beschreibung der Maßnahmen des Bewerbers zur Gewährleistung der Qualität seiner Dienstleistung (Wichtung 8 %).

3. Sonstige Bewertungskriterien

3.1 Erfahrung im Gleisbau (Wichtung: 8 %).

3.2 Erfahrung im Bereich Lichtsignalanlagen (Wichtung: 8 %).

3.3 Gesamteindruck der Bewerbung (Wichtung: 10 %).

Die konkrete Punktebewertung ist als Anlage zum Bewerberbogen beigefügt. Nach Auswertung der Auswahlkriterien wird eine Rangfolge der Bewerber nach gewichteten Punkten gebildet und 5 Bewerber mit der höchsten Punktzahl zur Verhandlung aufgefordert. Sind auf Grund Punktgleichheit nicht genau 5 Bewerber zu ermitteln, entscheidet unter den - gegebenenfalls nachrangig - gleichplatzierten Bewerbern das Los. Die so ausgewählten Bewerber werden zur Teilnahme an der Verhandlung mit Abgabe eines Honorarangebots für die zu vergebene Leistung und zur persönlichen Vorstellung des mit der Ausführung des Auftrags betrauten Personals vor einem Auswahlgremium eingeladen. Das Gremium bewertet die Bewerber nach den benannten Zuschlagskriterien.

II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

II.2.11) **Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

II.2.12) **Angaben zu elektronischen Katalogen**

**II.2.13) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

**II.2.14) Zusätzliche Angaben****Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben****III.1) Teilnahmebedingungen****III.1.1) Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister****III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Angaben über den Umsatz des Unternehmens für entsprechende Dienstleistungen in den letzten drei Jahren, sowie Angaben über die Anzahl der Mitarbeiter für entsprechende Dienstleistungen in den letzten drei Jahren. Berufshaftpflichtversicherung mit einer Mindestabdeckungssumme von 1.500.000 EUR für Personen- und 500.000 EUR für Sach- und sonstige Schäden (in dem Fall, dass keine Versicherung in der geforderten Höhe vorliegt, ist eine Bestätigung einer Versicherung vorzulegen, die die Absicht bestätigt, im Auftragsfall eine Versicherung in der geforderten Höhe abzuschließen).

**III.1.3) Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Angaben zum Projektleiter und stellvertretenden Projektleiter. Abgabe einer Objektliste vergleichbarer Dienstleistungen des vorgesehenen Projektleiters sowie des vorgesehenen stellvertretenden Projektleiters. Referenzen vergleichbarer Dienstleistungen des Bewerbers. Beschreibung der Maßnahmen des Bewerbers zur Gewährleistung der Qualität seiner Dienstleistung. Erfahrung im Gleisbau, Erfahrung im Bereich Lichtsignalanlagen.

**III.1.5) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen****III.2) Bedingungen für den Auftrag****III.2.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand**

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten

Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:

Ingenieur für die Verkehrs- und Straßenplanung einschließlich Gleisbau und Fahrleitung und Energieversorgung,  
Architekt oder Stadtplaner oder Freiraumplaner,  
Verkehrsgutachter

**III.2.2) Bedingungen für die Ausführung des Auftrags:**

Verpflichtungserklärungen und Nachweise nach dem TVgG - NRW:

Im Falle einer beabsichtigten Zuschlagserteilung sind die u. g. Verpflichtungserklärungen und Nachweise gemäß dem

Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW) auf gesonderte Aufforderung innerhalb der vom

Auftragnehmer bestimmten Frist zu übermitteln:

- Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-Nrw zu Tariftreue und Mindestentlohnung

- Verpflichtungserklärung nach § 8 TVgG-Nrw zur Frauenförderung und der Förderung der Vereinbarkeit

Fehlende Unterlagen sind gem. Abs. 2 TVgG-Nrw spätestens innerhalb von 5 Werktagen nach der

Aufforderung durch den Auftraggeber vom Bieter zu übermitteln!

(Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)).

Angaben zu geforderten Nachweise und Erklärungen (für die geforderten Angaben ist zwingend der Bewerberbogen zu verwenden).

### III.2.3) **Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal**

#### **Abschnitt IV: Verfahren**

##### IV.1) **Beschreibung**

##### IV.1.1) **Verfahrensart**

Verhandlungsverfahren

##### IV.1.3) **Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**

##### IV.1.4) **Angaben zur Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer oder Lösungen im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs**

##### IV.1.5) **Angaben zur Verhandlung**

##### IV.1.6) **Angaben zur elektronischen Auktion**

##### IV.1.8) **Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

##### IV.2) **Verwaltungsangaben**

##### IV.2.1) **Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren**

##### IV.2.2) **Schlussstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 28/11/2017

Ortszeit: 23:59

##### IV.2.3) **Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

##### IV.2.4) **Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können:**

Deutsch

##### IV.2.6) **Bindefrist des Angebots**

Das Angebot muss gültig bleiben bis: 26/02/2018

##### IV.2.7) **Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

#### **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

##### VI.1) **Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

##### VI.2) **Angaben zu elektronischen Arbeitsabläufen**

##### VI.3) **Zusätzliche Angaben:**

Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Geforderte Kautionen und Sicherheiten:

Ab einer Schlussrechnungssumme in Höhe von 100.000 EUR netto werden 5 v. H. des Rechnungsbetrages für die Dauer des Anspruchs auf Mängelbeseitigung einbehalten (§ 8 Allgemeine Vertragsbestimmungen der Stadt Gelsenkirchen für Verträge mit freiberuflich tätigen Architekten und Ingenieuren (AVB)).

Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen:

Gemäß § 8 AVB

Bewerbergemeinschaften sind zugelassen.

Mit dem Ausdruck Bewerber sind in den Bewerbungsunterlagen auch Bewerbergemeinschaften/ Arbeitsgemeinschaften gemeint. Jedes Mitglied der Bewerbergemeinschaft hat die in den Bewerbungsunterlagen genannten Nachweise, Erklärungen und Angaben zu erbringen. Die Bewerbergemeinschaft hat mit ihrer Bewerbung eine von allen Mitgliedern unterschriebene Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,

- in der alle Mitglieder aufgeführt sind und in der der für die Durchführung des Vertrages bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist, dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,

- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften.

Für den Teilnahmeantrag ist zwingend der Bewerberbogen zu verwenden. Der Bewerberbogen wird nicht nachgefordert. Teilnahmeanträge ohne Bewerberbogen werden von der Wertung ausgeschlossen.

Rechtzeitig, schriftlich beantragte Auskünfte über die Vergabeunterlagen werden bis spätestens 6 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist über die Download-Plattform, erteilt. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYLVO

VI.4) **Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

VI.4.1) **Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Albrecht-Thaer-Straße 9

Münster

48147

Deutschland

Telefon: +49 2514111691

E-Mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

Fax: +49 2514112165

Internet-Adresse: <http://bezreg-muenster.nrw.de>

VI.4.2) **Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren**

VI.4.3) **Einlegung von Rechtsbehelfen**

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Gemäß § 160 Absatz 3 Nr. 4 GWB muss ein Nachprüfungsauftrag spätestens 15 Kalendertage nach

Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, eingelegt werden. Nach Ablauf dieser Frist ist der Antrag unzulässig.

VI.4.4) **Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt**

Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Albrecht-Thaer-Straße 9

Münster

48147

Deutschland

Telefon: +49 2514111691

E-Mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

Fax: +49 2514112165

Internet-Adresse:<http://bezreg-muenster.nrw.de>

VI.5) **Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**  
24/10/2017

a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle  
Straße: Goldbergstraße 12  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen  
Telefon: 0209 / 169-4471  
Telefax: 0209 / 169-4821  
E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de  
URL: www.gelsenkirchen.de

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A

Vergabenummer 17-0347-00

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen

(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)

Art der akzeptierten Angebote:

- Postalischer Versand

Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort

Name: Drosteweg  
PLZ, Ort: Gelsenkirchen

Ergänzende / Abweichende Angaben zum Leistungsort:

Drosteweg von Marienfriedstraße bis Rühlsheide in Gelsenkirchen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose

Verkehrswegebauarbeiten

Erneuerung der Fahrbahndecke und der Entwässerungseinrichtungen:

ca. 100 t kohlenleerhaltige Bitumengemische, AVV 170302,

RuVA-StB Verwertungsklasse B, aufnehmen und entsorgen

ca. 500 m<sup>2</sup> vorhandene Schottertragschicht regulieren

ca. 100 t AC 16 TD in Fahrbahn herstellen

ca. 180 m Natursteinrinne aufnehmen und entsorgen

ca. 180 m neue Rinne herstellen



- g)** Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja

Zweck der baulichen Anlage

Zweck der Bauleistung

- h)** Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

(Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- i)** Ausführungsfristen  
 März 2018 (innerhalb von 4 Wochen)

- j)** Nebenangebote  
 zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen

- k)** Anforderung der Vergabeunterlagen

Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.

Schlusstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:  
 21.11.2017 14:45 Uhr

- l)** Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform  
 Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.

- o)** Anschrift, an die die Angebote zu richten sind  
 Siehe a)

- p)** Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:  
 Deutsch

- q)** Ablauf der Angebotsfrist 21.11.2017 14:45 Uhr  
 Angebotseröffnung am 21.11.2017 14:45 Uhr  
 Ort Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1  
 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894  
 Gelsenkirchen

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen  
 Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.



**r) geforderte Sicherheiten****s) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind**

Gemäß VOB/B

**t) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften**

Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.

Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.

**u) Nachweise zur Eignung**

Bedingung an die Auftragsausführung:

Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.

Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.

Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

**Sonstiger Nachweis:**

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

- v) Zuschlags-/Bindefrist  
21.12.2017 23:59 Uhr

- w) Nachprüfung behaupteter Verstöße  
Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
 Straße: Domplatz 36  
 PLZ, Ort: 48143 Münster  
 Zu Händen von: Frau Voigt  
 Telefon: 0251 / 411-1665  
 Telefax: 0251 / 411- 81665

**Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber**

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Nebenangebote sind für folgende Positionen nicht zugelassen:

- Position 01.40.20.02 (Aufsätze Viatop)
- Position 01.50.10.01 (Schottertragschicht 0/32)
- Position 01.60.20.01 (Asphalttragdeckschicht AC 16 TD)

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet. Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 69 - Verkehr.

Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabeplattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYFYS



a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Name: Stadt Gelsenkirchen / Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung - 63/4.1  
Zentrale Vergabestelle  
Straße: Goldbergstraße 12  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen  
Telefon: 0209 / 169-4833  
Telefax: 0209 / 169-4821  
E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de  
URL: www.gelsenkirchen.de

b) Vergabeverfahren Öffentliche Ausschreibung, VOB/A  
Vergabenummer 17-0348-00

c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen  
(Anforderung/Bereitstellung von Unterlagen siehe Buchstabe k)  
Art der akzeptierten Angebote:  
- Postalischer Versand  
Es können keine elektronischen Angebote abgegeben werden.

d) Art des Auftrags

- Ausführung von Bauleistungen  
 Planung und Ausführung von Bauleistungen  
 Bauleistung durch Dritte (Mietkauf, Investor, Leasing, Konzession)

e) Ort der Ausführung

Hauptleistungsort  
Name: Schlosspark Schloss Berge  
Straße: gemäß Lageplan  
PLZ, Ort: 45894 Gelsenkirchen

f) Art und Umfang der Leistung, ggf. aufgeteilt in Lose

Holz- und Metallbauarbeiten

Im Schlosspark Berge sollen vier Holzbrücken durch Neubauten ersetzt werden. Bei den Neubauten handelt es sich um vier einfeldrige Stahlbrücken mit einem Holzbohlenbelag.

- ca. 26 t alte Holzkonstruktion abbrechen und entsorgen
- ca. 180 m<sup>2</sup> neue Brücken mit Unterkonstruktionen aus Stahl herstellen
- ca. 180 m<sup>2</sup> Holzbohlenbelag herstellen
- ca. 96 m Geländer, inklusive Füllung herstellen

g) Angaben über den Zweck der baulichen Anlage oder des Auftrags, wenn auch Planungsleistungen gefordert werden

Erbringung von Planungsleistungen  nein  ja

Zweck der baulichen Anlage

Zweck der Bauleistung

- h)** Aufteilung in Lose  nein  
 ja, Angebote sind möglich  nur für ein Los  
 für ein oder mehrere Lose  
 nur für alle Lose (alle Lose müssen angeboten werden)

(Art und Umfang der Lose siehe Buchstabe f)

- i)** Ausführungsfristen  
[6. Kalenderwoche bis 17. Kalenderwoche 2018](#)

- j)** Nebenangebote  
 zugelassen  
 nur in Verbindung mit einem Hauptangebot zugelassen  
 nicht zugelassen

- k)** Anforderung der Vergabeunterlagen

[Die elektronischen Vergabeunterlagen können unter "Metropole Ruhr", <http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/> unter Beachtung der dort genannten Nutzungsbedingungen heruntergeladen werden.](http://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/)

Schlusstermin für die Anforderung von Vergabeunterlagen oder Einsicht in die Vergabeunterlagen:

[28.11.2017 14:00 Uhr](#)

- l)** Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform  
[Eine Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform wird nicht angeboten.](#)

- o)** Anschrift, an die die Angebote zu richten sind  
[Siehe a\)](#)

- p)** Sprache, in der die Angebote verfasst werden können:  
[Deutsch](#)

- q)** Ablauf der Angebotsfrist [28.11.2017 14:00 Uhr](#)  
 Angebotseröffnung am [28.11.2017 14:00 Uhr](#)  
 Ort [Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1  
 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894  
 Gelsenkirchen](#)

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen

[Die Bieter oder ihre Bevollmächtigten dürfen zugegen sein.](#)

- r)** geforderte Sicherheiten



- s) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Hinweise auf die maßgeblichen Vorschriften, in denen sie enthalten sind

Gemäß VOB/B

- t) Rechtsform der/Anforderung an Bietergemeinschaften

Angebote von Bietergemeinschaften werden nur zugelassen, wenn das Ziel der Bietergemeinschaft die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft ist. Im Angebot ist eindeutig auf die Bildung einer Bietergemeinschaft hinzuweisen.

Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine von allen Mitgliedern unterzeichnete Erklärung abzugeben,

- in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist,
- in der alle Mitglieder aufgeführt sind,
- in der der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist,
- dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt,
- dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften,
- welche Einzelperson die kaufmännische Federführung ausübt,
- welche Einzelperson die technische Federführung ausübt,
- auf welche Bank- oder Sparkassenkonten (inkl. Angabe der Bankverbindung) in der Bundesrepublik Deutschland die Zahlungen des Auftraggebers in EURO mit befreiender Wirkung bargeldlos geleistet werden können.

- u) Nachweise zur Eignung

Bedingung an die Auftragsausführung:

Die Öffentliche Ausschreibung erfolgt gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Teilnahmebedingungen (TB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen.

Bei beabsichtigter Zuschlagserteilung sind folgende Verpflichtungserklärungen und Nachweise innerhalb von 5 Werktagen auf gesonderte Aufforderung vom Auftragnehmer und ggf. deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG - NRW) vorzulegen.

Verpflichtungserklärung nach § 4 TVgG-NRW zu Tariftreue- und Mindestentlohnung

Verpflichtungserklärung nach § 8 TVgG - NRW zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

Unbedenklichkeitsbescheinigung/en der tariflichen Sozialkasse und Sozialversicherung gem. §10 TVgG - NRW

Nachweis über die persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers:

Eigenerklärung des Bieters im Angebotsschreiben.

Nachweis über die technische Leistungsfähigkeit:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6a Abs. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

**Sonstiger Nachweis:**

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben unter der Nummer 5. einzutragen. Der Auftraggeber akzeptiert als vorläufigen Nachweis auch eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE).

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16a VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

- v) Zuschlags-/Bindefrist  
31.01.2018 23:59 Uhr

- w) Nachprüfung behaupteter Verstöße  
Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Name: Bezirksregierung Münster, Dezernat 34 - VOB-Stelle  
 Straße: Domplatz 36  
 PLZ, Ort: 48143 Münster  
 Zu Händen von: Frau Voigt  
 Telefon: 0251 / 411-1665  
 Telefax: 0251 / 411- 81665

**Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber**

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):  
Preis (100 %)

Fragen sind schriftlich über die Download-Plattform bis spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten werden auf der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 4 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein auf der Download-Plattform eingestellter Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Elektronische Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z.B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 69 - Verkehr.

Zur Sicherstellung einer vollumfänglichen elektronischen Kommunikation (z. B. Benachrichtigungen, bei Änderung der Vergabeunterlagen, usw.) wird dem Bewerber / Bieter dringend empfohlen sich unter Angabe seiner E-Mail Adresse auf der Vergabeplattform für dieses Vergabeverfahren anzumelden.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDHYFY4



**ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH**

**Jahresabschluss 2016 der ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH**

Schriftliche Beschlussfassung der Gesellschafter der ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH vom 30. Juni 2017.

Als alleinige Gesellschafter der ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH, Gelsenkirchen, beschließen die Emscher Lippe Energie GmbH, Gelsenkirchen, und die Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH, Gelsenkirchen, ohne Abhaltung einer Gesellschafterversammlung gemäß § 48 Abs. 2 GmbHG das Folgende:

1. „Die nach § 266 HGB aufgestellte Bilanz für das Geschäftsjahr 2016, abschließend auf der Aktiv- und Passivseite mit je 1.833.723,10 € und die nach § 275 Abs. 2 HGB gegliederte Gewinn- und Verlustrechnung mit einem Jahresüberschuss von 39.260,32 € sowie der Anhang werden festgestellt.“
2. „Der nach § 289 HGB erstattete Lagebericht wird gebilligt.“
3. „Der Jahresüberschuss des Geschäftsjahres 2016 in Höhe von 39.260,32 € wird an die Gesellschafter am 31.07.2017 ausgeschüttet.“

Die mit der Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes beauftragte BRV AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Berlin-Charlottenburg, Niederlassung Ruhrgebiet, hat am 10. Mai 2017 folgenden Bestätigungsvermerk erteilt:

**Bestätigungsvermerk**

„An die ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH, Gelsenkirchen:

Wir haben den Jahresabschluss - bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang - unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht der ELE-GEW Photovoltaikgesellschaft mbH, Gelsenkirchen, für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 2016 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen des Gesellschaftsvertrags liegen in der Verantwortung der Geschäftsführung der Gesellschaft. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld der Gesellschaft sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der Geschäftsführung der Gesellschaft sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen des Gesellschaftsvertrags und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage der Gesellschaft. Der Lagebericht steht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den gesetzlichen Vorschriften, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage der Gesellschaft und stellt die Chancen und Risiken der künftigen Entwicklung zutreffend dar.“

Essen, 10. Mai 2017

BRV AG  
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

gez. Liehr  
Wirtschaftsprüfer

gez. Reinartz  
Wirtschaftsprüfer

Jahresabschluss und Lagebericht liegen vom 08.01.2018 bis 19.01.2018 in der Zeit von 08.30 – 15.00 Uhr im Verwaltungsgebäude der Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH, Ebertstraße 30, Zimmer 406, zur Einsichtnahme aus.

Gelsenkirchen, 25. Oktober 2017

gez. Dr. Brunsbach

gez. Köllmann





## **GELSENDIENSTE**

### **Jahresabschluss 2016 der eigenbetriebsähnlichen Einrichtung GELSENDIENSTE**

Der Rat der Stadt Gelsenkirchen hat in seiner Sitzung am 13.07.2017 wie folgt beschlossen:

„Der Rat der Stadt Gelsenkirchen stellt den Jahresabschluss von GELSENDIENSTE für das Wirtschaftsjahr 2016 fest und entlastet den Betriebsausschuss.

Der Jahresüberschuss des Wirtschaftsjahres 2016 beträgt 1.084.444,50 € und wird dem Haushalt der Stadt Gelsenkirchen zugeführt.

Die Gemeindeprüfungsanstalt Nordrhein-Westfalen hat am 25.09.2017 folgenden abschließenden Vermerk zur Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2016 erteilt:

„Die GPA NRW ist gemäß § 106 GO NRW gesetzlicher Abschlussprüfer des Betriebes GELSENDIENSTE. Zur Durchführung der Jahresabschlussprüfung zum 31.12.2016 hat sie sich der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft BRV AG, Essen, bedient.

Diese hat mit Datum vom 10.05.2017 den nachfolgend dargestellten uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt.

„Wir haben den Jahresabschluss - bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang - unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht der GELSENDIENSTE eigenbetriebsähnliche Einrichtung der Stadt Gelsenkirchen, Gelsenkirchen, für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 2016 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften sowie den ergänzenden Bestimmungen des Einrichtungsvertrages liegen in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter der Einrichtung. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld der GELSENDIENSTE sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der gesetzlichen Vertreter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften sowie den ergänzenden Bestimmungen des Einrichtungsvertrages und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage der Einrichtung. Der Lagebericht steht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den gesetzlichen Vorschriften, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage der Einrichtung und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.“

Die GPA NRW hat den Prüfungsbericht der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft BRV AG ausgewertet und eine Analyse anhand von Kennzahlen durchgeführt. Sie kommt dabei zu folgendem Ergebnis:

Der Bestätigungsvermerk des Wirtschaftsprüfers wird vollinhaltlich übernommen. Eine Ergänzung gemäß § 3 der Verordnung über die Durchführung der Jahresabschlussprüfung bei Eigenbetrieben und prüfungspflichtigen Einrichtungen (JAP DVO) ist aus Sicht der GPA NRW nicht erforderlich.“

Herne, den 25.09.2017

GPA NRW

Im Auftrag

gez. Thomas Siegert“

Jahresabschluss und Lagebericht liegen vom 08.01.2018 bis 19.01.2018 in der Zeit von 08.30 – 15.00 Uhr im Verwaltungsgebäude der Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH, Ebertstraße 30, Zimmer 406, zur Einsichtnahme aus.

Gelsenkirchen, 16. Oktober 2017

Betriebsleitung  
gez. Husemann

**40jähriges Dienstjubiläum:**

**20. November 2017:** Iris Fächter, Beschäftigte (Gelsenkirchener Kindertagesbetreuung),

**Ruhestand:**

**1. November 2017:** Michael Vielhauer, Beamter (Referat Hochbau und Liegenschaften)

---

Herausgegeben von der Stadt Gelsenkirchen - 69. Jahrgang.  
Für die Herausgabe und Redaktion verantwortlich: Jörg Kemper,  
Referat 2 - Rat und Verwaltung - Das Amtsblatt kann in Einzelfällen  
kostenlos schriftlich beim Referat 2 - Rat und Verwaltung, Hans-  
Sachs-Haus, 45875 Gelsenkirchen, angefordert werden. -

Sie finden das Amtsblatt auch im Internet unter:  
[www.gelsenkirchen.de/Amtsblatt](http://www.gelsenkirchen.de/Amtsblatt)

Druck: gkd-el, Fax: 0209/169-8890, 45879 Gelsenkirchen.